

Magni, proconsulis, et Ingewaldi, ciuis Vpsalensis, ad hoc specialiter requisitorum et rogatorum, quorum sigilla vna cum nostris presentibus sunt appensa.

På frånsidan: Protestacio archiepiscopi Vpsalensis et capituli super non recognitione Lundensis, pretendentis se primatem Swecie.

Sigillen: N. 1 saknas; N. 2. (Kapitlets.) Endast en obetydlig del återstår; N. 3—5 saknas; N. 6. Bomärke med otydlig omskrift; N. 7. En spets från höger med omskr.: . . . EUALDI AND(?) . . .

2166.

1415 d. 28 Dec.

Nydala.

Anund Hemmingsson och hans husfru Katarina Ebbedotter gifva Nydala kloster 2 gårdar i Kolfvarp (Kulfuathorp) i Rydaholms socken, Östbo härad, sedan de, deras dotter Gyrid och måg Arvid Svan blifvit upptagna i klostrets broderskap.

Orig. på perg. i Sv. Riksark.

Alla the mæn thetta breff see æller høra helsar jak Anund Hemmyngxson ok min kæra husfru Kathrina Ebbadotter kærlika meth warum Herra. Kongørum wi meth thessو waro opna breffue ath fore then skuld at aboten ok conuenten i Nydal hafua oss ok waran kæra magh Arwid Swana ok wara kæra dotter Gyredhe, Gudh hænna siel nadhe, kærleka intakit i thera ræt ordans brodherskap, tha hafuom wi meth samthykkio ok godhuilia wnt ok giefuit ok allaledhis vplatin Nydala klostre, abotanum ok conuentenne ther samastadz wart rætta ærfdhagodz, som æru twa gardha i Kulfuathorpe, i Rydhaholm soken liggiandis, i Østbo, Gudhi til hedher ok ware fruwo, ok klostreno til vphæld, fore wara, Kathrina Jønissadotters, Arwidh Swana ok hans husfru Gyredhe ok alla wara barna ok forældra ewinnelika sielarykt. For-nempda godz ærfdhæ iak Anund Hæmmingson rættelika æffter mina fadhersyster Kathrina Jønissadotter, Gudh hænna siel nadhæ; forscrifna godz i Kulfuathorpe aff-hændom wi oss ok warum arfuom, tileghnom wi them ok hemol gørum fornempda klostre Nydal, abotanum ok conuentenne ther samastadz til æwerdhelika ægho, meth allom them rættom tillaghym, som them godzom aff alder tillighat hafer, i wato ok thorro, nær by ok fiærran, ængo wndan takno, swa ath the for:do aboten ok conuenten moghu them godzom styra, radha ok allom lundom skipa, som them sielfuom wæl inøgher, ohindradhe fore oss ok warum [arfuum] ok fore hwariom man a wara wægna æffter thenna dagh. Til mere wisso ok bætre forwaring, tha bedhiom wi hedherlika mæn Arwid Swana, war keræ magh, herra Erik, kirkioherra i Forswidhe, Lymdorm(!) Olafson ok Jæppe Horn, ath the hængen thera incigle meth mino eghno fore theta breff. Datum Nydall, anno Domini millesimo quadragesimo xv°, die sanctorum innocentium, in testimonium premissorum.

På frånsidan: Østbo, parochia Rydhaholm, Kulfuathorp.

Sigillen: N. 1. En tiunskura med omskr.: s. ANUNDI HEMINGSON; N. 2. En sparre med otydlig omskrift; N. 3. Andligt med otydlig omskrift; N. 4. En kam-lik figur med tre uppstående spetsar, med omskr.: LINDWURM . . . ; N. 5. En stjerna med omskr.: JACOBI JACOBI.